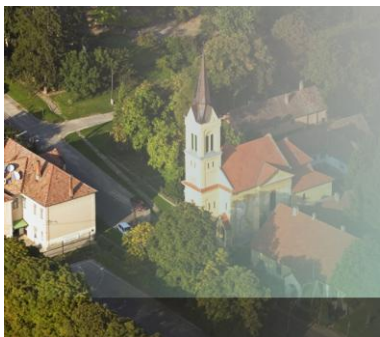




CSAK EGY SZÁMÍT MOZSGÓ, ÉS AZ EMBEREK, AKIK BENNE ÉLNEK!



Polgármesterként a beiktatásom óta eltelt egy évben arra törekedtem, hogy bebizonyítsam Önök jól választottak, amikor rám szavaztak és megtiszteltek bizalmukkal. A választási kampányomban leírtak alapján a legfontosabbnak a MOZSGÓI EMBEREK életének, életkörülményeinek a javítását tartom. Azt, hogy az itt lakók, az itt felnövő generáció büszkén mondhassa el, hogy Mozsgón jó élni. A mai nehézségek ellenére, képviselőtársaimmal együttműködve, a jövő lehetőségét kívánom az itt élők számára megteremteni.

Foglalkoztatás növekedése

A gazdasági válság hatására egyre kevesebb a munkahelyek száma, 2010 decemberében Mozsgó községben a munkaképes korú lakosság 16 %-a nem talált munkát. A pályázati lehetőségeket kihasználva 2011. április 1-től szeptember 30-ig az önkormányzat átlag 27 főt foglalkoztatott, októbertől még 30 fő foglalkoztatását biztosítottuk közfoglalkoztatás keretében 100 %-os támogatással.

Közfoglalkoztatásra eddig 14.420.000 Ft-ot igényeltünk le az elkülönített állami pénzalapokból, melyből 3.390.000 Ft a rövid időtartamú, 11.030.000 Ft pedig a hosszabb időtartamú közfoglalkoztatást biztosította. Ebből az összegből dologi kiadásra 2.365.000 Ft-ot fordítottunk. A vasútprogramban résztvevő 17 fő foglal-

koztatásához – ők a kistérségi társulás alkalmazásában állnak – az önkormányzat 2.000.000 Ft önerővel járult hozzá.

2011-ben közfoglalkoztatásra összességében 29.000.000 Ft-ot kaptunk a különböző pályázatokon.

Dolgozóink lelkiismeretes munkájának köszönhetően közterületeink, környezetünk tiszták, rendezettek, személtmentesek. Építőbrigádunk felújította a polgármesteri hivatalt kívül-belül, és az önkormányzat tulajdonában lévő szolgálati lakást, a könyvtár és a védőnői szolgálat külső falburkolatát és nyílászáróit, a sportpályához vezető hidat és korlátokat. A munkaügyi központ által kiírt pályázatnak köszönhetően egy 700.000 Ft értékű fűnyírós traktorral gazdagodtunk, melyet reméljük a télen hó eltakarításra is tudjuk használni.



**A dolgozók lelkiismeretes munkájuknak köszönhetően
Mozsgó szép, tiszta, rendezett képet mutat.**

Szeptember hónaptól az iskolában családi napközi ellátást vezettünk be, az óvodában pedig ez évtől bölcsőde is működik, ezáltal 8 fő részére teremtettünk munkahelyet, az iskola költségvetésében évente 5.000.000 Ft-ot fogunk megtakarítani.

A szociális földprogram működtetésének támogatására 3.400.000 Ft-ot nyertünk, ebből az összegből a mozsgói óriásnyúl-tenyészet és a biokertészet megvalósításához szükséges anyagokat, eszközöket, valamint egy kommunális traktort szerzünk be. A programban 30 regisztrált álláskereső jutott munkához a foglalkoztatási pályázaton keresztül.

Az álláskereső arányát jelentősen sikerült csökkenteni, 2011. szeptember hónapban 11 %-os volt.

A foglalkoztatási helyzet javulásával remélem nőni fog falunk megtartó ereje.

A 2012 márciusában induló Gyermekszegénység Elleni Program egyik jelentős beruházása az Alsószőlőhegyen megépülő Községi Ház és Biztos Kezdet Gyermekház. Az önkormányzat által 3.200.000 Ft összegért megvásárolt telken fog ez a ház megépülni. A hároméves program zárásakor Mozsgó Község tulajdonába fog kerülni a kb. 45.000.000 Ft-ot érő ingatlan.

Pénzügyi helyzet

Az előző ciklusból minimális hitelállományt – 10.374.000 Ft - öröklöttünk, mely összegből 2007-ben a kultúrház újult meg. Évente 510.000 Ft-ot fordítunk a hitel és kamatának visszafizetésére.

Az önkormányzat fenntartásában működő intézmények munkaerő igényét és üzemelési költségeit – a minőségre ügyelve – hatékonyabbá tettem.

Terveim megvalósításához, az intézmények fenntartásához a pályázati forrásokat igyekeztem maximálisan kihasználni.

Az ÖNHIKI 2011. évi támogatás I. ütemében, június hónapban, 5.201.000 Ft-ot, a II. ütemben, november hónapban, 4.000.000 Ft-ot kaptunk.

Ugyancsak jelentős összeget nyertünk az önkormányzati feladatot ellátó intézmények fejlesztésére, 4.400.000 Ft-ot, ebből az összegből az iskola alsó épületének nyílászáróit cseréltük ki.

A „Minden gyerek lakjon jól! program keretén belül közel 30 család kapott vetőmagot, takarmányt és kisállatot.

Nyári gyermekétkeztetésre 1.526.000 Ft-ot nyertünk, melyből az idén 101 gyermek étkeztetését biztosítottuk 55 munkanapon keresztül. Ehhez a programhoz az önkormányzat saját erőből 529.000 Ft-tal járult hozzá. Pályáztunk élelmiszer-csomagokra is, idén már kétszer tudtunk adni a szállítmányból – az előző évek gyakorlatától eltérően – minden család részére.

Az általános iskolások ingyen kapták meg a tankönyveket, valamint 3.000 Ft beiskolázási támogatással segítettük az általános és középiskolás tanulók iskolakezdését. A felsőoktatásban tanulókat a Bursa Hungarica Ösztöndíj keretén belül támogattuk, melynek során tíz hónapon keresztül 8.000 Ft ösztöndíjat vehettek fel a hallgatók.

Április hónaptól 9 fős tanyagondnoki busz áll a lakosság rendelkezésére. A busz segítségével meg tudjuk oldani az ételek kiszállítását, az iskolás- és óvodáskorú gyermekek szállítását (az alsószőlőhegyből 5 óvadás és 5 iskoláskorú gyermek jár szeptembertől Mozsgóra). A szőlőhegyi lakosokat heti rendszerességgel szállítja a busz Szigetvárra orvosi ellátásra, ügyintézésre, bevásárlásra. A tanyagondnoki szolgálat működtetésére évente 1.997.000 Ft-ot, a gyermekszállításra 2.000.000 Ft-ot kapunk évente az államtól.



Lakossággal való kommunikáció

Szeretném, ha a lakosság aktívan bekapcsolódna a testület munkájába, ezért több csatornán keresztül igyekeztem ennek lehetőségét megteremteni. Közvetlenebb kapcsolatot kívánok kialakítani az itt élőkkel, csak így ismerhetem meg a közösség közérzetét, pontosabb visszajelzést kaphatok munkámról.

2010 decemberétől jelentetjük meg Mozsgó Község Önkormányzatának információs lapját, mely az elmúlt egy év alatt 12 oldalasra bővült. Az újságból első kézből értesülhetnek Önök a testület határozatairól, a faluban történt eseményekről, aktualitásokról, rendezvényekről.

Az internetet használókra gondolva a weblapot is megújítottuk, ahol nemcsak az itt élők, hanem az ide látogatók is hasznos információkat találhatnak.

Régóta fennálló probléma a lakosság internethez való hozzáférése, ennek érdekében a Magyar Telekom Nyrt.-nél kezdeményeztük az internet-hálózat bővítését. Sok-sok év után végre elértük, hogy minden igénylő az év végéig internetvonalhoz jusson.

Közösségi élet

A község életével kapcsolatos fontosabb eseményeket követem, és igyekszem részt venni azokon. Meggyőződésem, hogy a közösség életében a helyi értékek és a hagyományok jelentik a biztos támaszt.

Nőnap alkalmából köszöntöttem községünk hölgytagjait, októberben pedig az időseket tiszteltem meg a nekik rendezett ünnepséggel.

Szintén október hónapban – a javaslatomra – emlékezünk meg az I. és a II. világháborúban elesett hősekről.

A Kakasütés ősi hagyományára építve, az idei évben először rendeztük meg a Mozsgói Kakasfesztivált, amely iránt igen élénk volt az érdeklődés. Jövőre – néhány év kihagyás után – újra megrendezzük a Zselici Túrát, valamint a szellemi, kulturális értékeink bemutatására helyezve a hangsúlyt, a Mozsgói Napokat. Mindhárom rendezvény támogatására pályázatot adtunk be.

Ezek a rendezvények komoly turisztikai vonzerőt jelenthetnek.

A fent említett rendezvényeken kívül nagy hangsúlyt kívánok fektetni a kulturális életre. Támogatom a színházlátogatást, az előadók, együttesek fellépését, a kulturális egyesület tevékenységét, színjátszó kör és néptáncegyüttes megalakulását.

A Művelődési Házat tovább szépítettük, új, használható környezetet alakítottunk ki.

Ugyancsak nagy hangsúlyt fektetek a felnövekvő generációra és az ifúságra. A beiktatásom óta eltelt idő alatt született kicsiket Mozsgó Polgárává fogadtam, ezzel is jelezve, hogy községünk jövőjét ők jelképezik. A fiatalok igényeit figyelembe véve készül az ifjúsági klub, ahol a számukra kialakított térben tölthetik el szabad idejüket, közösséggé formálódhatnak. Ehhez minden anyagi segítséget meg kívánok adni.

A jól működő nyugdíjas klubot és sportklubot anyagilag és erkölcsileg is támogatom munkájukban. A kikapcsolódás és a csapatépítés érdekében a nyugdíjas klub tagjai és a fiatalok ingyenesen kirándulhattak az olaszországi Trieszt városába.

Az idei idényben újra lett focicsapata Mozsgónak, indultunk a Megyei III. osztályban, az őszi idény végén az előkelő 3. helyen állunk.

Testvértelepülési kapcsolatot alakítottam ki horvátországi Brodanci községgel, szándékomban áll erdélyi településsel is felvenni a kapcsolatot, annak érdekében, hogy megismerkedhessünk más falvak kultúrájával, életével.

Munkámhoz szükségem van az Önök segítségére, hogy tovább szépüljünk, fejlődjünk. Csak közösen, együtt érhetjük el céljainkat.

Kovács Zsolt
polgármester



Képviselő-testületi ülés

2011. november 24.

Elsőként a polgármester úr a két ülés között eltelt időszakról számolt be:

A szociális földprogram keretén belül elültetésre kerültek az első gyümölcsfák.

Két reflektort szereltek fel a templom esti megvilágítására. A díszvilágítás halottak napjakor már látható volt, a továbbiakban ünnepnapok és rendezvények alkalmával fogják bekapcsolni.

A Mozsgó – Alsószőlőhegyet összekötő utat lekövezték, így az járhatóbbá vált.

Az élelmiszer-csomagok december 5-6-7-én kerülnek kiosztásra.

Ez követően Mozsgó Községi Önkormányzat 2011. III. negyedévi gazdálkodását valamint a 2012. évi költségvetési koncepciót ismertette Kovács Zsolt polgármester, melyet a testület egyhangúlag elfogadott.

Keresztes László mérnök elkészítette a község csatornázására vonatkozó költségbecsléseket két változatban, melyet a képviselők már előzetesen megkaptak. Az egyik változat a szigetvári rendszerre való csatlakozás. A másik megoldás, hogy a falu külterületén egy 5 ha méretű nyárfáson helyezték el a szennyvizet. A testület a szigetvári csatornahálózathoz való csatlakozást támogatta.

A képviselő-testület egyszeri, 20.000 Ft összegű támogatásban részesíti azt az újszülöttet, akinek állandó lakhelye Mozsgó község.

Bursa Hungarica Ösztöndíjban 9. hallgató részesült, a támogatás összege 8000 Ft (önkormányzat + alapítvány).

P. É.

Gyümölcsfák ültetése

Ünnepélyes keretek között az iskolásokkal és óvodásokkal együtt elültették a kertészet első gyümölcsfáit a valamikori vásártéren. A rendezvény a szociális földprogram keretein belül valósult meg.

H. B.



Az elültetett fát az óvodások körbetáncolták.

KÖZÉRDEKŰ INFORMÁCIÓK

MEGHÍVÓ

Mozsgó Község Önkormányzat Képviselő-testülete 2011. december 8-án (csütörtökön) 17 órai kezdettel Közmeghallgatást tart a Művelődési Házban, melyre tisztelettel meghívja a község lakosságát.

ÉRTESÍTÉS

Szociális ellátások (bérpótló juttatás, lakásfenntartási támogatás, ápolási díj) december havi kifizetésének időpontja: 2011. december 29. (csütörtök) 10-16 óra.

ANYAKÖNYVI HÍREK – HALÁLOZÁS

Kelemen János (szül. Sellye, 1968. 07. 27.) Mozsgó, szociális otthoni lakos 2011. november 30-án elhunyt.

Fekete Istvánné Imre Julianna (szül. Nagybarna 1929. 12. 06.) Mozsgó, Mátyás király utcai lakos 2011. december 01-én elhunyt.

Nyugodjanak békében!

Köszönetnyilvánítás

Mély meghatódottsággal szeretnénk köszönetet mondani a Várdai család nevében a sok együtt érző telefonért, levélért és imákért. Külön köszönjük azoknak, akik elkísérték utolsó útjára Várdai Ferencet.

Felesége és családja

Kiegészítés

Mülner Zoltán és neje a következőket mondták még el: Jó ismerőseink, Ács Tiborék és Bálint Árpádék ajánlották fel az állataink számára a saját legelőjüket évekkal ezelőtt, amit azóta is használunk.

JOGOSKODÓ A nép ügyvédje

A nép ügyvédje 2011. december 28-án, szerdán várja ügyfeleit a Polgármesteri Hivatalban 8.30-10.00 között. Ingyenes jogi tanácsadást, okiratszerkesztést vállal pécsi ügyvédek közreműködésével.

Elérhetőségek:

telefonon: 72/532-293, 20/390-7120

e-mail: egyhajoban@egyhajoban.hu

Tomasics János

Mindenki Karácsonyfája

Hogy mit kérek karácsonyra?
 Kellene egy szép nagy karácsonyfa.
 Mely, egészen az égig érne.
 S az egész emberiség aláférne.
 Földíszténém, mindenféle jóval.
 Sok finomsággal, aranydióval.
 Almát is tennék a fára.
 S szeretettel gondolnék, a kis Jézuskára.
 Roskadozna rajta, a nagy bőség.
 Sugározna róla Béke, s Dicsőség!
 Csúcsára, egy csillagot tennék.
 Mindenki örülne! Nagyon boldog lennék.
 Karácsonyfámon, sok kis gyertya égne.
 Mindenkire világítana a fénye.
 Ó, ha mindennap Karácsony lehetne!
 Szeretet angyala szállna az emberekre.
 Ha örökre elhallgatnának a fegyverek.
 S békésen játszhatna, minden kisgyerek.
 Szívecskékjük színaranyból volna.
 Lelkükben, sok kis harangocska szólna.
 Az egész világon Béke lenne, végre.
 Hisz az ember, egymásnak testvére!
 Ezért, Karácsonyra:
 Nagyon kellene, egy ily szép karácsonyfa!

**KELLEMEK KARÁCSONYRA**

ÜNNEPEKET
 ÉS
 BÉKÉS BOLDOG ÚJ ÉVEZ KIVÁN

MOZSGÓ KÖZSÉG

**KÉPVISELŐ-TESTÜLETE
 ÉS
 A LAP SZERKESZTŐSÉGE**

Karácsonyváró programok**Dec.05.hétfő****10 óra Mikulás az óvodában****14 óra Művelődési Ház**

Iskolások Mikulás műsora

Dec. 13. kedd**17 óra Rendezvényterem**

Napút – Betekintés az asztrológiába. Az állat-
 övi jegyek időszakainak hatása a természetre
 és az emberre. Előadó: Győri Sándor

Dec. 16. péntek**11 óra Művelődési Ház**

Iskolai karácsony – a 8. osztály Betlehemi
 műsora.

A műsor részeként a szociális otthon lakói elő-
 adják Jókai Mór „Melyiket a kilenc közül” c.
 művét.

Dec. 17. szombat**17 óra Római Katolikus Templom**

Gyűjtsuk meg advent utolsó gyertyáját!

Fellépnek a szigetvári felnőttekből álló

Tinódi Vegyes-kar és a mozsói általános iskola
 tanulói

Dec. 20. kedd**14 óra Rendezvényterem**

Karácsonyi kézműves foglalkozás

- Karácsonyi gipsz díszek festése
- Mézeskalács díszítés
- Papírfigurák (angyal, télapó, hóem-
ber, rénszarvas), karácsonyi képes-
lapok, üdvözlőlápok készítése
- Vesszőfonás, csuhé-, szalma-, gyé-
kény díszek készítése
- Karácsonyi díszek só liszt gyurmából
- Karácsonyi festés, színezés

Visszatekintő...

A téli ünnepkör szokásai

Az 50-60-as évek Magyarországon még elevenen éltek a különböző népszokások, melyek inkább falun voltak divatban. Így Mozsgón is. Mire volt szüksége akkor is a magyar falu lakosságának? Sok reménységre, egészségre, szerencsére, melyeket még a népszokások segítségével is biztosítani akartak maguknak.

December lévén most három olyan szokással ismeretem meg a Tisztelt Olvasót, melyeknek az ideje hamarosan eljön, s melynek mint akkori fiatal fiú, részese voltam.

Voltak családok, melyek nemcsak megengedték, meg is kívánták, hogy a rokon vagy a szomszéd fiú ezeken a hideg korai reggeleken fölkeresse portájukat. Bekéretőzzön, majd a bebocsátás után hallatlan humorérzéssel, játékos tehetséggel előadja az adott ünnepre vonatkozó rigmusokat.

December 13.-a Luca napja, mikor a fiúk korán reggel mentek Lucát köszönteni, más szóval kotyulni. Víttek magukkal egy göcsöt, vagy a meglátogatott háznál a favágítón kerestek egyet, és arra ülve mondták el a Luca napi mondókát. Jellemző volt, hogy a háznál talált göcsöt használták, azt tovább nem vihették a következő házhoz, nehogy a göccsel elvigyék a hön áhított szerencsét. A fiúk ezért fizetséget is kaptak, 50 fillért – 1 forintot, az igazán jó helyeken 2 forintot.

A göcsön ülve így hangzott egy Luca napi köszöntő.

Megjöttem én reggelre Luca köszöntésére.

Luca fekszik ágyában, egy piros palotában.

Gyere Luca elmegyünk, mennyországot megnyerjük

Ha azt megnyerjük, boldog lesz az életünk.

Kitty-kotty kettő galagonya kettő az enyém is kettő,

Majd hajnal lesz, majd megvirrad.

Kenteknek az Isten adjon száz malacot

egy koszos ólat.

Kenteknek az Isten adjon olyan vastag szalonnát,
mint a mestergerenda.

Kitty-kotty kettő, galagonya kettő, az enyém is kettő.

Kentek lányának olyan melle legyen,

mint a bugyogóskorsó,

Kentek lányának a fenekén úgy jöjjön a f... mint
kemence száján a füst.

Kenteknek az Isten adjon annyi kiscsibét, mint égen
a csillag, földön a fűszál.

Erre a gazdasszony szemes kukoricát szórt a kotyuló fejére, a kukorica szertesét pattogott, közben hívta a kis csibéket, kotty-kotty-kotty, pi-pi-pi. Sok kukoricát szórt, minél gazdagabb, szerencsésebb legyen a család az állattartásban. A szétszórt kukoricát összesöpörték, feletették a tyúkokkal, a baromfiudvar minden lakójával, kaptak a disznók és az istállóban lévő szarvas jószágok is, így biztosítva az elkövetkezendő időkre a jószág szerencsés szaporulatát.

A 60-as évek derekán Péteri Ferenc igazgató úr írt szindarabokat a Luca napi kotyulásról, melyet az akkori iskolások eljátszottak a kultúrház nagyszínpadán. A szindarabban szerepeltek többet között Pásztó Ili, Fazekas Józsi is.

Karácsony napját követte István, János és 28-án az aprószentek ünnepe. Ezen a hajnalon a fiúk magukhoz vették a korbácsot, melyet az apjuk, nagypapjuk font nyolc szál fűzfavesszőből négyszögletesre. Ahol voltak kotyulni, bekéretőzték: Szabad-e korbácsúni? Beengedték őket. Elkezdtek a mondókát, s közben a korbáccsal a háziak fenekére, hátára suhintgattak. A háznál lévő serdülő lányokat nem kímélve erősebb ütésekkel adtak nyomatékot jókívánalmaiknak.

Hála Isten megértük az Aprószentek napját. *Többeket is érthessünk, ne ilyen búval, bánattal örömdetes napokkal. Friss légy, jó légy, egészséges légy, keléses ne légy. Fogadj szót az uradnak! Ha vízért küldenek bort hozzád, ha borért küldenek pálinkát hozzád.* Volt olyan hely, ahol az erősebb serdülő lány kivette a fiú kezéből a korbácsot, és jó erősen megkorbácsolta. Nem bánták, az egészség érdekében eltűrték. A rosszcson, csintalan gyereket aznap az édesanyja is jól megkorbácsolta, hogy egészséges és főleg jó magaviseletű legyen. (Erre példát is tudnék mondani.)

Január 1. Újév napja, ekkor a fiúk korán reggel ugyancsak megindultak újévet köszönteni. Várták a háziak, hogy férfiember lépjen be elsőnek, mert ő hozza a szerencsét, az új esztendőre. Az asszonyoknak, lányoknak nem illet ezen a napon más házába menni. A fiúk elmondták az újévi köszöntőt:

Adjon az Isten békés, boldog újévet.

Bort, búzát békeséget erőt egészséget.

Szekeünknek kereket csutoránkknak feneket.

Sarokba állok forintot várok,

Boldog újévet kívánok.

A fizetség azonban legtöbbször másnap következett. Újév napján nem volt szokás fizetni, vagy kölcsön adni, nehogy egész évben gyakorlattá váljon a túlzott adakozás. Hisz mindenkinek kell a magáé. Gróti László

KÖSZÖNTÉS

Mozsgó Község Önkormányzatának Képviselő-testülete nevében szeretettel köszöntjük azon 70 év feletti lakosokat, akik december hónapban ünneplik születésnapjukat.

Kívánunk örömet, egészséget, békés éveket!

Dombos Béláné, Kassai utca

Dualszky Lászlóné, Zrínyi utca

Eisenberger Györgyné, Kolozsvári utca

Pap Imréné, Petőfi utca

Pap József, Mátyás Király utca

Puskás István, Árpád utca

Stadler Jánosné, Árpád utca



Kalendárium

Túljutva a skorpió pusztító időszakán, egy teljesen más időszakban a mások megsegítése során magát is feláldozni képes nyilas időszakába jutunk. A nyilas mindenkinek energiát képes adni, mert fentről mindig kap is. Az emberéletben a Nyilas kor már a purgatóriumban, a köztes létben van, ahol a lélek teremtettségéhez kívánczik. A hagyomány szerint neki is jobb ha elengedjük, hogy a tejút hasadékon – ami a Nyilas csillagképnél van – visszatérhessen teremtettségéhez. Egyes szerzők a népeket is besorolják az állatövi jegyekbe: a Magyar nyilasnak tartják.

Gondoljuk végig a honfoglalás harcát, vagy a mongol, tatár, kun, török ellen való önzetlen harcainkat Európáért. (No jól „meghálálták„a mai napig.) Ezek után nézzük jeles napjainkat. Katalin után (nov.25.) megkezdődik az Advent, ami az elcsendesedés, a várakozás időszaka. Egyre sötétebbek a napok. A közösségek több ezer éve aggódtak ilyenkor: megfordul-e majd a nap. A gondok űzésére szolgált a monoton munka, (karácsonyi abroszhímzés, diótörés, szövés stb.) a csendes beszélgetés, az imádság. Katalin után már nem volt bál, mulatság, hisz nov. 30-án András zárja a hegedűt. Napja estéjén van az utolsó szerelmes rítus, amikor a lány „csillagokat szed kötényébe” (100-at), ezeket ágyába öntve megálmodja leendő párját.

December 6. Miklós püspök vagy Mikulás? Tehetnénk fel kisgyerekeknek vagy nagyobbaknak, de akár felnőtteknek is. Vajon mi lenne a válasz? Természetesen: Mikulás, hisz ő hozza az ajándékot rénszarvas vontatásán. De ki Szt. Miklós, ki tudja? Szt. Miklós Mira város püspöke a IV. században (több mint 1600 évvel ezelőtt). Ő a házasság, az anyaság oltalmazója, gabonakereskedők, céhek, diákok, eladólányok, halászok, patikusok és egyéb közösségek védőszentje. A krónikákban fehér köpenyben, püspöksüvegben ábrázolják a daliás termetű férfit. Több legendájából a két legismertebb: Este sétálva a városban egy szegény ablaka alatt meghallja, hogy három lány azt tervezi, kiállnak az utcára magukat árulni, hogy magukat és beteg apjukat el tudják tartani. Hazaérve a püspök teli erszényt talál az asztalon, amit mindjárt elvisz a szegény ember házához és bedobja az ablakon. Ebből a pénzből mennek tisztességesen férjhez a lányok és tartják el öreg apjukat. A másik legenda szerint éhínség van a városban, amikor egy gabonával rakott hajó köt ki a mólónál vizet felvenni. A püspök nagy nehezen rábeszéli a kapitányt, rakja ki a városnak a gabonát, hogy megmentse a várost. Kihajózva a tengerre a kapitány meglepve tapasztalta, hogy a hajón ugyanannyi gabona van, mint mielőtt kirakodtak Mirában.

A Kárpát-hazában évszázadokon keresztül tartották

a láncos Miklós-jarást. Püspöknek öltözött férfi ördögökkel és angyalokkal járta december hatodikán a falut, láncos botjával bemenve a kalákázó helyekre. Ez az időszak advent közepe, amikor lélekben készülni kell Jézus születésére. Ezért aztán, ha „zsíros kacajú lányt” találtak, megbüntették az ördögök: általában kikötötték a kúthoz vagy kapufélfához, hogy „kifagyjon belőle a szerelem”, hiszen advent nem a testi vágyak, a szerelem, a mulatozás ideje. Később a kikötött lányt az angyalok szabadították ki. A jókat a püspök illetve az angyalok megjutalmazták.

Néhány sort szánok mikulásnak (így kisbetűvel). Egy monarchiabeli cukrász – tán cseh – találta fel a tizenkilencedik században. Ekkortól van szaloncukor és piros papírban csomagolt kerti törpeszerű mikulás. A piros szín rikolt, vásárlásra ösztönöz mikuláskor, karácsonykor. Minél többet és drágábbat ajándékozol, annál jobban szereted azt, akinek adod! Vásárolj, fogyassz! A Szt. Miklós és a mikulás között annyi a különbség, mint Szt. Miklós püspöki süvege és a mikulás bohóc sikkája között. Közben írom e sorokat, a rádióban a karácsonyi bevásárlásról, hitelekéről szól a riport. Nem kellene inkább anyáddal, apáddal, öreganyáddal, öregapáddal vagy gyermekeddel, unokáddal adventi este elbeszélgetni egymásról, esetleg a karácsonykor születő megváltóról.

Jeles napunk még Luca, az ókeresztény szűz. Kettőssége magában hordozza az újesztendő reménységét, de a rontásokat is. Napján vetik a Luca-búzákat. Lányok vagy asszonyok cserépbe, középről csigavonalba. A búzaszem (Jézus), az egyre sötétülő világban kihajt, kizöldül. Reménységet ad. Karácsony már a Bak jegyben pár nappal a téli napforduló után van. Jézusnak a „Világ Világosságának” születésnapja. A történetírás szerint is valóságos élő személy. A kutatók szerint tavasszal született, azonban az egyházi és népi legenda is a napforduló sötét napjaira teszi a fény születését. (Kiteljesedését Húsvét idejére.) A hozzá kapcsolódó szokásokról valószínű dec.13-án tudok előadást tartani. Most csak pár gondolat. A régi ember nem vágott ki élő fát az ünnepléshez, csak egy gallyat vágott belőle. Korábban egyéb szent fát is használt, a 19. századtól a fenyőgally terjedt el. Ezt a gallyat kötik fel a mestergerenda közepére, oda, ahova az Urat megidéző szárnyas nap van vésve. (Nekem nincs mestergerendám, de megtette egy kiscsavar a mennyezetbe.) A fenyőgally hegyével lóg lefelé, tűleveleivel a sugárzást szimbolizálva. Az ágra mindenképp kerül dió és alma (benn az összetartozó gerezdek), az alma a teljesség jelképe. A lelógó ág alá kerül megterítésre a karácsonyi asztal, három terítővel. Legfelül az advent idején hímzett terítő. Az asztalon a cserépben kikelt lucabúza átkötve kék szalaggal, ami Szűz Mária színe. A búzaszálak közepén a viaszgyertya (Jézus). Paraszti háznál, a tálon minden

terményből egy kis minta varázslódó a következő évi termést. Az asztal alatt a nyári újságban már említett Jézuskéből pár szalmaszál a kised ágának. Az éjféli mise után tovább terítik az asztalt. A terített asztalt körbeveszi a család, imádkozik a gazda. „*Begyőtt a Jézus a házamba. Házam közepén megállta*”. Megtörtént Karácsony lényege! A gazda (vagy gazdaasszony) az állatok vályújába, vagy a kútba piros almát tesz, hogy arról igyanak, ettől lesznek egészségesek. A lányok mosdóvizébe is kerül, ettől lesznek szépek, pirosak. A harmadik almát annyi felé szelik, ahányan az asztal körül vannak, ettől remélik, hogy jövőre is együtt ünnepelnek. Az alma a teljesség. Az asztalon találunk mézet – az Atya kegyessége. Van fokhagyma – a tisztaság jelképe. Tudom, most sokan a gyomrukhoz nyúlnak, de kóstolják meg a mézes fokhagymát. Szinte megkönnyebbül az ember torka mellé. Elengedhetetlen a tekervényes kalács.

Fő fogás volt régen a hal. Nemcsak, mert az ármentesítésekig még nyugatra is vittünk halat, hanem mert a nagy évkörben Jézus a Halak jegyben született. (Most is abban vagyunk.). Tudta ezt az is, aki a mozsgói oltáron lévő feszületet készítette. Különleges darab, hasonlót nem láttam. Leginkább a honfoglalás kori magyar mellkereszteknek ilyen az ábrázolása. Karja az áldó Jézus (nem lóg, mint a szenvedő.) Lába könnyen nézhető hal farkának. Aki nem hiszi, nézze meg! Karácsony reggelén az egymással valamiért összeveszett rokonok, ismerősök mentek el egymáshoz magyarázkodás, szó nélkül kibékültek. Követve a már felnőtt Jézus parancsát: „Szeresd felebarátodat!” Ez lehet az idei Karácsony legnagyobb ajándéka, amihez hitelt sem kell felvenni. Ezekkel a gondolatokkal kívánok: áldott, kegyelemteljes Karácsonyt.

Mozsgó, 2011 Karácsony (Álom) hava.

Győri Sándor

Jézus új világa

Talán nincs olyan ember a világon, aki legalább egy információt ne tudna elmondani karácsonnyal kapcsolatban. Igen, karácsony ünnepéről sok érdekességet olvashatunk. Itt van mindjárt az elnevezése, mely a szláv „krascin” szóból ered, és annyit jelent átlépni, átugrani. A karácsony szavunknak tehát semmi köze Jézus születéséhez, egyszerűen a téli napéjegyenlőségre utal, amely után - ahogyan azt a régiek mondták - egy kakaslépéssel hosszabbodnak a nappalok és rövidülnek az éjszakák. Azt olvashatjuk karácsony ünnepének eredetéről, hogy 325-ben a Niceai Zsinaton rendelik el Jézus születésének megünneplését, melyet azért tesznek december 25-re, mert a pogányok ekkor ünnepelték legnagyobb vallási ünnepüket, a nap születését. A Római Birodalomban az ünnep bevezetéséhez és elterjedéséhez a Keresztény Egyháznak Nagy Konstantin császár hathatós segítséget nyújtott. De ezek és más, az ünnepel kapcsolatos tudnivalók, adják meg az ünnep értelmét? Ha így lenne, bizony nagy baj lenne. Ha itt leragadnánk, úgy járnánk, mint azok a felfedezők, akik miután felfedezték Amerikát és kisebb nagyobb zsákmányolt kincssel hazatértek, azt hitték, hogy az egész új világot hazahozták és belőle minden az övék. Persze a karácsony, vagyis Krisztus születése is egy új világot hozott el. De nem azt a világot, amelyben mindennek, még az embernek is pénzben kifejezhető értéke van, nem azt ahol a „fogyassz”, „légy önző és kegyetlen”, vagy a „légy szabad, tehát tegyél bármit, amit akarsz” jelmondatok alapján alakul az emberek egymás közötti kapcsolata. Jézussal nem az az új világ született közénk, amelyben az embernek a mindennapjait remény nélkül, félelemben, sokszor testi-lelki kiszolgáltatottságban kell élnie.

Jézus új világának más szavak és gondolatok adnak értelmet, mint például az Emmanuel mely, annyit jelent Velünk az Isten. Jézus új világában nem vagy többet egyedül. A véges ember mellé odaáll a végtelen Isten. Nincs más dolgod, mint félelmek nélkül ráhagyatkozni, vagyis hinni. Nem csak úgy Benne, hanem Neki.

Jézus új világában a szeretet is más értelmet kap. Számára a szeretet nem színházi komédia, vagy a hirtelen jött tévés ismertség mértékegysége. Jézus értelmezésében a szeretet egyet jelent azzal, hogy „A megtört nádszálat nem töri össze és a pislákoló mécsbelet nem oltja ki”. Vagyis a szeretet az ő új világában ott kezdődik, amikor képes vagy megbocsátani mások végességét és elfogadni bárkit hibáival és jóságával együtt.

Hogyan juthatunk tehát el karácsony valódi értelméhez? Csakis úgy, ha túltekintünk - az ünnep hangulatához egyébként valóban szükséges - külsőségeken, a sokszor kiüresedett szokásokon és eljutunk a karácsony gyökeréhez, az élő Jézus Krisztushoz. Ez pedig csak akkor fog menni, ha lesz elég bátorság bennünk, hogy higgyünk neki, ha lesz elég erőnk ahhoz, hogy önmagunkkal szembenézve megbocsássunk magunknak és másoknak, és ha tudunk jól szeretni, vagyis azt adni legalább szereteteinknek, amire nekik ott és akkor a legnagyobb szükségük van. Türelem, megértést, vigasztalást és elfogadást, vagyis Krisztus új világának alapvető értékeit.

Kívánom, hogy megszülessen bennünk és szereteteinkben Krisztus új világa. Kívánom, hogy legyen mindenki nek Krisztusból fakadó boldog karácsonya.

Koós Roland

Hobbi – Kovács Laci bácsi, a mozsgói események rögzítője

Hobbija az embernek érdeklődés és örömszerzés miatt van, nem anyagi eredményekért. Hobbi például különböző tárgyak gyűjtése, a barkácsolás, a sport és a művelődés is. Ami az egyik embernek hobbi, a másik embernek foglalkozás vagy hivatás. Új rovatunkban olyan mozsgói embereket szeretnénk bemutatni, akiknek a tevékenysége vagy gyűjtőszenvédeleje érdekelhet bennünket.



Kovács Laci bácsit mindenki ismeri a faluban, az évnyitók, a ballagások, a különböző rendezvények rögzítőjeként, megörökítőjeként. Nála a munka és a hobbi fogalma összefonódott, munkáját nemcsak pénzkereseti forrásnak

tekintette. Arra kértem, meséljen az életéről, és arról, hogy mi indította el ezen az úton.

1930. július 28-án született Somogyapátiban, ott is járt általános iskolába. Az első meghatározó élménye – ami a műszaki dolgok felé vonzotta –, amikor hatévesen autóba ülhetett. Gróf Hoyos Miksa földbirtokos patronálta akkoriban Somogyapátit, és az iskolásokat megkocsikáztatta a rádióval felszerelt Mercedesével.

A másik élménye már a vetítéssel kapcsolatos. Cirkuszosok járták a falvakat – 1930-as évek második fele –, a kocsmában adták elő a mutatványukat, valamint némafilmeket is vetítettek. A vetítő áram nélkül működött, kézzel hajtották (kézzel is vették fel), és a filmbéli zörejeket imitálták: ha a jelenetben ágyút sütöttek el, akkor a cirkuszosok ezt a hangot hozták létre. Ekkor szerette meg a mozit.

1941-44-ig Szigetvárra járt polgárba. Az iskolában a filmeket vetítettek. Nemcsak a filmvetítés technikája (már villannyal működött), hanem a filmek is érdekelték. A városi moziba a polgárisoknak nem szabadott eljánni, de ő rendszeresen beszökött, felvállalva az érte járó büntetést.

Az iskola elvégzése után szakmát tanult, Szabó lakatoshoz került. Sajnos a háború után a lakatosüzem megszűnt, a szerszámokat széthordták. Így került Kiss Jánoshoz, 1948-ban végzett műszerészként.

Több munkahelyen is dolgozott, a MÁV-nál műszaki vizsgálóként, a műszaki és fémipari vállalatnál villanszerelőként, később a motorjavító- és karbantartó műhelyben is dolgozott, a pécsi ÉPFU-nál autót szerelt, de a gépkocsivezetésből is megszerezte a jogosítványt. Ha kellett vezetett, ha kellett autót javított, villanyt szerelt, de értett a vízvezeték szereléshez is. Kevés embernek volt polgári és szakmai végzettsége együtt, sokrétű volt

az érdeklődése is, válogathatott a munkahelyek közül. Szeretett önállóan dolgozni, szerette a szakmai kihívásokat.

A munka mellett a 40-es évek végén elvégezte a mozi üzemvezetői tanfolyamot, de nem vállalt munkát, mert ekkor a filmvetítés technikája veszélyes volt – az ívfényes lámpák robbanást okozhattak –. Takács János neve alatt, az 1960-as évek elején kezdett mozizni Somogyapátiban. Ekkor már színes filmek voltak.

1973-ban főállásban a Baranya Megyei Moziüzemi Vállalathoz került. Tizenegy faluba járt vetíteni. Délelőttönként az óvodásoknak, délután az iskolásoknak, este a nagyjóknak. Mozsgón vasárnap délelőttönként Herczeg Iza néni felkérésére vetített. A vetítés előtt Lengyel János bácsi ismertette a film tartalmát vagy helytörténeti tartalmú előadást tartott. A szociális otthonba – akkor még idősokok laktak – is járt hetente kétszer vetíteni, de felkérték az ottani események fotózására, ill. később videózására is.

1989-be jöttek feleségével Mozsgóra lakni. 1990-ban ment nyugdíjba. Ideköltözése után kapcsolódott be a község életébe. Rögzítette az óvodai és iskolai élet eseményeit (évnyitó, ballagás, anyák napja, lampionos felvonulás, iskola névadójának ünnepe stb.), a falusi rendezvényeket. A legtöbb felvételtől nem maradt másolata, azt a megrendelőnek adta, de néhány jelentősebb, érdekesebb esemény kazettáját megőrizte. Ezek között megtaláljuk a Batthyány Emléktábla avatását, a pécsi tv riportját Péteri Ferencsel, a Szigetváron tartott országos szintű Ki mit tud vetélkedőt, melyen Bakonyi Sándor is fellépett, Dávid Ibolya látogatását.

Egészségi állapota már nem teszi lehetővé az aktív munkát, felvételeket ritkán készít. Lelkesedése még mindig töretlen, a mai technikai haladással lépést tartva, az általa készített felvételeket digitalizálja. Ez a munka – sokan nem tudják – nagyon időigényes, de a falunk számára pótolhatatlan értéket képvisel. Kívánnunk hozzá erőt, egészséget!

P. É.



Mozsgóiak fellépése Szigetváron

November 12-én első ízben rendezték meg Szigetváron a Márton-napi Sütőtökfesztivált, ahol felléptek többek között a mozsgói óvodás szülők is country táncukkal.

Tóth Bernadett

Egy kis honismeret

„Azért vagyunk a világban, hogy valahol otthon legyünk benne.” /Tamási Áron/

Útjára indítottuk honismereti sorozatunkat, melyben Mozsgó történetével és helyrajzi érdekességeivel ismerkedhetnek meg a kedves olvasók.

Pringli, Tinódi-völgy, Gula-völgy

A faluba jövet az első völgy a Pringli. A völgy neve az eredetileg bajoros-német „Brünndel” szóból származott, amely a német nyelvjárás hatására átalakult a „Prinndel”, majd végül a mai „Pringli” névvé.



A Tinódi-család mozsgói kapcsolatai miatt, Tinódi Lantos Sebestyén emlékeztére a Tanácsai Közgazdasági határozattal a völgyet „Tinódi-völgynek” nevezték el. A

„Gula-völgy” elnevezés pedig onnan ered, hogy a gulya állandó legeltetési területe volt itt.

A Nyugatszenterzsébet és Mozsgó között húzódó gránithát itt végződik. A nyugat-keleti és észak-déli irányú völgyek terjedelmes déli, és kicsiny, de meredek északi lejtőkkel bírnak. A völgyet körülölelő erdő a XX. század elejéig főként tölgyből és bükkből állt. Az 1940-es években meginduló fakitermelés miatt ezeket a fajokat felváltotta a gyertyán, és a „Zselic fája”, az ezüsthárs. A völgy környéke hajdanán jó gombászó hely volt, gazdag növényvilággal.

A völgy bejáratánál, a „Banya-domb” tövében kis forrás fakad. A forrás fölé a XIX. század közepén kis falazatot emeltek, a forrást kimélyítették és körülteglázták. Így az üdítő, hideg víz kerek medencében gyűlik össze, s feleslege vékony érként csordul ki a rétre. A medence fölött boltíves fülke van, a fülke fölött vaskeresztel. A fülkébe hajdanán kis Mária-szobrot helyeztek el. Mivel a kis szobor a fülkéből eltűnt, a forrás fölött álló öreg gyertyánfára az uradalom Mária-képet helyezett. Így egy ideig a forrást „Szent-kútnak” is hívták. A forrás mellett haladt el a turbéki búcsújáró helyre vivő út, s a vándorok itt az árnyas völgyben szoktak megpihenni. A forrást a MEFA Rt. újította fel 2001-ben.

A völgyben épült meg a község sportpályája, amely a vásárok és különböző szabadtéri rendezvények helyszíne egész évben.

Várjuk az újság szerkesztőségébe azok jelentkezését, akik tovább bővíthetik az ismereteinket a cikk témájával kapcsolatban!

Forrás: Lengyeltóti János: Mozsgó múltjából

Sz.Z.

MOZSGÓI MAGYAR ÓRIÁSOK SIKERE PÉCSETT

Az elmúlt 25-30 évben csak elvétve lehetett kisállatkiállításokon magyar óriásnyulat látni.

1960-as évek végén, 70-es évek elején a külföldről behozott intenzív fajták a 80-as évekre teljesen kiszorították egyetlen hazai nyúlajtánkat a kiállításokról is.

Fajtatörténeti kutatásaim során, volt szerencsém talákozni a pécsi Mátrai Józsi bácsival. Ő az egyetlen élő ember a nagy elődök, tenyésztők sorából. Egész életét a magyar óriásnyúl tenyésztésének, nemesítésének áldozta. 1978-ban – mikor születtem – *miniszteri kitüntetés*et kapott, pár évvel ezelőtt pedig a Szentlőrinci (Baranyai) Gazdanapokon *Életmű Díjat* adományoztak neki a nyúltenyésztésben tett komoly és elvéghetetlen munkájáért.

Több tenyésztőtársammal együtt, jómagamat a gyűrűfűi Völgyi Tamás mutatott be neki két éve. A 86. életében járó Mátrai Józsi bácsi már nagyon várta a fajta „XXI. századi megmentőit”. Évtizedeket átszárnyaló történetei mesélése közben, néha-néha kezembe nyomott régi, nagyon régi újságokat. Itthon lapozgatva feltűnt nekem a fajta 1960-as évekbeli sikere. A kiállítások zömét – úgy kb. 70-75%-át vitte a felhozatalnak. Ez

rá két évtizeddel nemhogy megfordult, de szinte a 2 %-ot sem érte el!

Viszont 2011. november 17-én csoda történt!

A V-042. számú Pécsi Galamb és Kisállattenyésztő Egyesület kiállítást szervezett Pécssett az Expo Center Kiállítási Központban. A majd' 1000 állatot felvonultató kiállításon galambok, díszbaromfik és nyulak szerepeltek. A nyulak kiállító részlegét 12 fajta, 70 egyede alkotta.

Öröm volt látni számomra a 40 évvel(!) ezelőtti kiállítási katalógusokhoz hasonlóan a magyar óriásnyulak többségét!

Kaliforniai: 5 egyed; Törpe kosorrú: 8 egyed; Törpe nyúl: 8 egyed; Világos nagyezüst: 2 egyed; Pannon fehér: 5 egyed; Bécsi kék: 3 egyed; **Magyar óriás: 24 egyed**; Magyar vadas: 4 egyed; Német nagy ezüst: 2 egyed; Újzélandi vörös: 1 egyed; Flamand óriás: 5 egyed és Nagy csincsilla: 3 egyed.

A magyar óriás fajtacsoportban 3 egyeddel képviseltem tenyészetemet. A kiállított egyedek pontszámai: Vasdesres (0,1) 95 pont – nagyon jó, vadas (0,1) 95 pont – nagyon jó és vadas (0,1) 96 pontos kiváló győztes lett.

Nagy János, Magyar óriásnyúl-tenyésztő

Mammográfia szűrés

Aki behívó levelet kapott a 400 ágyas klinika mammo-grafiás szakrendelésére és szeretne ezen a vizsgálaton szervezeten /falubusszal/ részt venni, kérem rövid időn belül jelezze!

2012. április 12-re tudtam hét nőnek, ill. asszonynak időpontot kérni – annyira hosszú a várakozási idő. Új jelentkezőket már nem tudok erre a napra beírni, de ha van rá igény, akkor szívesen segítek, hogy minél többen eljuthassanak erre a – szintén fontos – szűrésre.

A behívó levél beutalóként is szolgál, s a leletet ott meg kell várni!

Előző leletét – aki már volt ilyen vizsgálaton – vigye magával.

JELENTKEZNI lehet személyesen vagy

telefonon 20 / 406 8685

Horváthné Berta Ildikó, védőnő

Fiatalok! Fiatalos idők figyelem! Szeretettel várunk benneteket a

DÜBÖRGŐ VATTACUKROK együttes koncertjére,
melyet a Művelődési Házban
2011. december 10-én, szombaton,
18 órai kezdéssel tartunk

A fiatalokból álló együttes vezetője Gersy Károly,
a szigetvári zeneiskola tanára. A rockzenekar
Beatles, LGT 30Y, Green Day számokat játszik.

*A hangulatot fokozza, hogy forralt bor és
zsíros kenyér kapható.*

ANYAKÖNYVI HÍREK – SZÜLETÉS

Nagy Zoltán Szilveszter 2011. november 10-én megszületett. Szülei Orsós Melinda és Nagy Zoltán Pozsonyi utcai lakosok. Gratulálunk!

Lampionos felvonulás

Az óvodások idén is megtartották immár hagyománnyá vált Márton napi ünnepségüket. A kicsik gyönyörű lampionokkal vonultak végig a falun, így búcsúztatva az őszt, és köszöntve a telet. Kedves műsorukkal kápráztatták el az érdeklődőket. Az óvoda kerítése idén is töklámpásoktól volt fényes. A felvonuláson az ovisokon kívül szüleik és falubeliek is részt vettek. A kicsik végállomása a felsőbuszmegállónál volt, ahol Őszanyó megajándékozta őket minden földi jóval.

Vida Evelin

Csontritkulás szűrése

Tizenhatan vettünk részt a DEXA szűrésen, s mindannyiunk nevében szeretnék köszönetet mondani a falu vezetésének, hogy a falubusszal utazhattunk Pécsre.

Horváthné Berta Ildikó, védőnő

Köszönet

2011. november 12-én megtartott Sportbálon köszönetet szeretnénk mondani támogatóinknak: BMÖ Mozsgó – Turbékpusztai Integrált Szociális Intézménye, a Horizont SE, Félúton Vagyunk Alapítvány, Fogyatékos Személyek Közhasznú Alapítványa Mozsgó, „Őszikék” Nyugdíjas Klub, Mozsgóért Egyesület, Szigetfa Kft., Tarlac István helyi vállalkozó és még sokan mások.

Egyesület Vezetősége



November 27. az advent első vasárnapja. Ez alkalmából a templomban Koós Roland lekipásztorral közösen gyűjtöttük meg a gyertyát, majd a szigetvári zeneiskolásokból álló Szívhuárosok Együttes fellépését hallgathattuk meg. A hideg idő ellenére száznál többen voltak kíváncsiak a koncertre. Az együttes vezetője Gersy Károly – aki régebben egy évig Mozsgón tanított – vidám hangulatot teremtett. *P.É.*

SZENTMISE ÉS IGEITURGIÁK RENDJE DECEMBER HÓNAPBAN MOZSGÓN

December 11.	11:00	igeliturgia
December 18.	14:30	szentmise
December 24.	15:00	igeliturgia
December 26.	8:00	igeliturgia



Dobogós helyen a mozsgói focisták

Véget ért a 2011-es évi őszi labdarúgó szezon. A mozsgói focicsapat Megyei III. osztály „Szöllősi” csoportban indult, és 22 ponttal a 3. helyen várja a tavaszi folytatást. Edzőjük Horváth István, őt kérdeztem:

Mit gondol az elért eredményről, mennyire van megelégedve a játékosok teljesítményével?

Új csapatként indultunk, és 17 játékosal kezdtük el a szezont. Célkitűzésünk között szerepelt az érem szerzése és ezt a csapat az őszi szezon folyamán teljesítette, mivel a 3. helyet szereztük meg. Elégedett vagyok. Ha értékelem a vesztes meccseinket, hogy milyen egyéni hibák alapján kaptunk ki, ebben az esetben nem vagyok teljes mértékben megelégedve. Sajnos a csapat tagjait sok sérülés érte, ezért elfogadható a teljesítményük, viszont ha szakmai szemmel nézem, tudom, hogy a csapat többre hivatott.

Mennyi időt tud szólni a csapat vezetésére?

Sajnos nem eleget, mivel a munkám külföldre kényszerített és csak kéthetente tudok a csapattal lenni. Ebben nagyon nagy segítséget nyújt Csapó József, amikor nem vagyok, átveszi a csapat irányítását, akinek ezúttal szeretném megköszönni a segítségét.

Mit gondol a csapat jövőjéről?

Szeretném, ezt a társaságot egyben tartani, mivel rövid idő alatt összeszoktak. Jövőre nézve kellene még 3-4 játékost igazolni néhány posztra, ha ez 1 éven belül megvalósul, akkor úgy vélem egy stabil megye II. csapat lesz Mozsgóból.

Mennyire befolyásolja a hazai pálya a focicsapatot?

Úgy érzem, nem nagyon befolyásolja, akkor kapunk biztatást, amikor jól megy a játék. Pont ellenkezőleg kellene, hogy legyen, akkor lenne szükség a szurkolók biztatására, ha rosszabbul teljesítenek. Szeretném megkérni a szurkolókat, hogy legyenek türelemmel, mert azon vagyunk, hogy a csapat még jobb teljesítményt nyújtson.

Ezúttal szeretném a csapat és a magam nevében köszönetet mondani a szurkolóinknak a biztatásért, valamint Kovács Zsolt polgármester úrnak, Csizik Zsoltnak, Kolovics Tamásnak áldozatos munkájukért és segítségükért.

Hajrá Mozsgó!

Gaál Szabina

Labdarúgás Megyei III. osztály „Szöllősi” csoport felnőtt 2011/2012. őszi

Végeredmények

11. forduló 2011. 11. 06. Nagydobsza – Mozsgó 1 : 0

12. forduló 2011. 11. 13. Mozsgó – Szentdienes 2 : 0,
Góllövők: Horváth Benjamin (1),
Németh Tibor (1)

13. forduló 2011. 11. 20. Mozsgó – Endrőc 1 : 3
Góllövők: Németh Tibor (1)

14. forduló 2011. 11. 27. Szentegát – Mozsgó 0 : 4
Góllövők: Horváth Benjamin (2)
Hegyháti József (2)

hely	csapat	M	GY	D	V	LG	KG	GK	P
3.	MOZSGÓI SE	14	7	1	6	39	24	15	22

Magyarázat:

M= meccs LG= lőtt gól Gy= győztes KG= kapott gól
D= döntetlen GK= gól különbség V= veszített P= pont



2011-es évi góllövő listán szereplő helyezettjeink:

3. Horváth Benjamin - 13 gól
7. Lengyeltóti Tamás - 10 gól
7. Hegyháti József - 10 gól

A
P
R
Ó

Szieszta gáztűzhely eladó palackkal, vagy palack nélkül
Érdeklődni: +36(73)344-183

A
P
R
Ó

MOZSGÓ – Mozsgó Község Önkormányzatának információs lapja

A lap alapítója Mozsgó Község Önkormányzata. Mozsgó, Batthyány u. 15.; Felelős kiadó: Kovács Zsolt polgármester; Kiadó és Szerkesztőség: Községi Könyvtár, Mozsgó, Batthyány u. 13.; Felelős szerkesztő: Puskásné Horváth Éva; Szerkesztő: Jámor Beáta; Kiadványterv: Győri Zsuzsi Telefon: +36 (73) 344-060; E-mail: konyvtar@mozsgo.hu ISSN 2062-35, online ISSN 2062-7254